COMMISSIE

BESCHIKKING VAN DE COMMISSIE

van 7 juli 1997

betreffende de voorziening van de Canarische Eilanden met bepaalde producten van de sectoren rundvlees en varkensvlees in de tweede helft van 1996

(Slechts de tekst in de Spaanse taal is authentiek)

(97/512/EG)

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1601/92 van de Raad van 15 juni 1992 houdende specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten behoeve van de Canarische Eilanden [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 93/97 van de Commissie [2], en met name op artikel 3, lid 4, en artikel 7,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautair douanewetboek [3], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 82/97 [4], en met name op artikel 236, lid 1,

Overwegende dat bij Verordening (EG) nr. 2790/94 van de Commissie [5] gemeenschappelijke toepassingsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 1601/92 zijn vastgesteld die met name betrekking hebben op de specifieke voorzieningsregeling;

Overwegende dat de Raad bij Verordening (EG) nr. 2348/96 [6] bij wijze van overgangsmaatregel de sedert 1 juli 1996 stopgezette specifieke regeling voor de voorziening van de Canarische Eilanden met mestrunderen voor de plaatselijke consumptie en met bepaalde verwerkte producten van de sectoren rund- en varkensvlees heeft verlengd; dat naar aanleiding van dit besluit bij de Verordeningen (EG) nr. 75/97 [7] en (EG) nr. 93/97 van de Commissie voor de betrokken producten de voorzieningsbalansen en de steunbedragen voor de eerste helft van 1997 zijn vastgesteld;

Overwegende dat, om te voorkomen dat met name marktdeelnemers die niet uit voorzorg in afwachting van het Raadsbesluit een bepaalde prijsdiscipline in acht hebben genomen die is verdisconteerd in de prijzen tot in het stadium van de eindgebruiker, ten onrechte winst slaan uit de maatregel, moet worden bepaald dat, voor de tweede helft van 1996, naar gelang van het geval, de betaling van de steun voor de producten uit de rest van de Gemeenschap of de terugbetaling van de douanerechten slechts plaatsvindt nadat het bewijs is geleverd dat het bepaalde in Verordening (EEG) nr. 1601/92 en Verordening (EG) nr. 2790/94 is nageleefd;

Overwegende dat de steunbedragen voor de voorziening met producten uit de rest van de Gemeenschap moeten worden vastgesteld en dat daarbij de criteria van artikel 3, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1601/92 moeten worden toegepast en moet worden uitgegaan van de overeenkomstige gegevens voor de tweede helft van 1996;

Overwegende dat moet worden gepreciseerd dat de aanvragen om terugbetaling van douanerechten moeten worden ingediend overeenkomstig de desbetreffende bepalingen van Verordening (EEG) nr. 2454/93 van de Commissie van 2 juli 1993 houdende vaststelling van enkele bepalingen ter uitvoering van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad tot vaststelling van het communautair douanewetboek [8], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 12/97 [9];

Overwegende dat het, met het oog op een deugdelijk financieel beheer, dienstig is te bepalen dat de steun wordt betaald en de douanerechten worden terugebetaald voor ten hoogste de hoeveelheden producten waarvoor de Spaanse autoriteiten in het kader van conservatoire beheersmaatregelen gedurende de betrokken periode administratieve documenten hebben afgegeven;

---

[1] PB nr. L 173 van 27. 6. 1992, blz. 1.
[2] PB nr. L 19 van 22. 1. 1997, blz. 5.
[3] PB nr. L 302 van 19. 10. 1992, blz. 1.
[4] PB nr. L 17 van 21. 1. 1997, blz. 1.
[5] PB nr. L 296 van 17. 11. 1994, blz. 23.
[6] PB nr. L 320 van 11. 12. 1996, blz. 1.
[7] PB nr. L 16 van 18. 1. 1997, blz. 72.
[8] PB nr. L 253 van 11. 10. 1993, blz. 1.
[9] PB nr. L 9 van 13. 1. 1997, blz. 1.

Overwegende dat de in deze beschikking vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van de betrokken comités van beheer,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

1. Op grond van artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 1601/92 en op basis van de door de betrokken marktdeelnemers ingediende en van de nodige bewijsstukken vergezelde aanvragen, moeten de Spaanse autoriteiten naar gelang van het geval,

a) voor mestrunderen voor de plaatselijke consumptie en voor bepaalde verwerkte producten van de sectoren rund- en varkensvlees de in bijlage I vastgestelde steunbedragen toekennen voor de hoeveelheden producten die in de tweede helft van 1996 uit de rest van de Gemeenschap op de Canarische Eilanden zijn geleverd;

b) voor onder a) bedoelde producten die uit derde landen zijn ingevoerd, de douanerechten terugbetalen die zijn geïnd bij het in het vrije verkeer brengen van deze producten op de Canarische Eilanden in de tweede helft van 1996.

2. De in deze beschikking vastgestelde steunbedragen worden slechts toegekend en de douanerechten worden slechts terugbetaald op voorwaarde dat de bepalingen van titel I van Verordening (EEG) nr. 1601/92 betreffende de specifieke bevoorradingsregeling voor de Canarische Eilanden, van Verordening (EG) nr. 3290/94, en met name titel III, en van deze beschikking zijn nageleefd.

3. Overeenkomstig de artikelen 878 tot en met 881 van Verordening (EEG) nr. 2454/93 moet het verzoek om terugbetaling van invoerrechten voor producten waarvoor vrijstelling van deze rechten is toegestaan, worden ingediend door de persoon die deze rechten heeft voldaan of gehouden is ze te voldoen.

Artikel 2

1. De bevoegde Spaanse autoriteiten stellen de aanvullende administratieve voorschriften vast die noodzakelijk zijn voor de toepassing van deze beschikking en met name de voorwaarden voor de indiening van de aanvragen.

2. Bovenbedoelde autoriteiten voeren de nodige controles uit om zich ervan te verzekeren dat bij transacties waarvoor aanvragen zijn ingediend de geldende bepalingen zijn nageleefd, en met name de verplichting om het economische voordeel dat uit de toepassing van artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 1601/92 voortvloeit door te geven tot in het stadium van de eindgebruiker.

3. Bedoelde autoriteiten houden de Commissie regelmatig op de hoogte van de toepassing van deze beschikking.

Artikel 3

De op grond van deze beschikking te betalen steunbedragen en terug te betalen douanerechten betreffen ten hoogste de in bijlage II vermelde hoeveelheden producten.

Artikel 4

Deze beschikking is gericht tot het Koninkrijk Spanje.

Gedaan te Brussel, 7 juli 1997.

Voor de Commissie

Franz FISCHLER

Lid van de Commissie

BIJLAGE I

1. **RUNDVLEES**

Steunbedragen voor de van de communautaire markt afkomstige producten als bedoeld in artikel 1, onder a)

(in ecu per dier)

Productcode	Steunbedrag
ex 0102 90 05	49,0
ex 0102 90 29	97,5
ex 0102 90 49	130,0
0102 90 79	195,0

(in ecu per 100 kg nettogewicht)

Productcode	Steunbedrag
1602 50 10 190	48,5
1602 50 31 195	36,0
1602 50 31 395	36,0
1602 50 39 195	36,0
1602 50 39 395	36,0
1602 50 39 495	36,0
1602 50 39 505	36,0
1602 50 39 595	36,0
1602 50 39 615	36,0
1602 50 39 625	16,0
1602 50 39 705	19,0
1602 50 80 195	36,0
1602 50 80 395	36,0
1602 50 80 495	36,0
1602 50 80 505	36,0
1602 50 80 515	16,0
1602 50 80 595	36,0
1602 50 80 615	36,0
1602 50 80 625	16,0
1602 50 80 705	19,0
1602 50 10 120	102,5 (8)
1602 50 10 140	91,0 (8)
1602 50 10 160	73,0 (8)
1602 50 10 170	48,5 (8)
1602 50 31 125	115,5 (5)
1602 50 31 135	73,0 (8)
1602 50 31 325	103,5 (5)
1602 50 31 335	65,5 (8)
1602 50 39 125	115,5 (5)
1602 50 39 135	73,0 (8)
1602 50 39 325	103,5 (5)
1602 50 39 335	65,5 (8)

NB: De productcodes en de voetnoten zijn aangegeven in Verordening (EEG) nr. 3846/87 van de Commissie (PB nr. L 366 van 24. 12. 1987, blz. 1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 310/96 (PB nr. L 46 vsn 23. 2. 1996, blz. 1) en zijn van toepassing gedurende de periode van 1 juli tot en met 31 december 1996.

2. VARKENSVLEES

Steunbedrag voor van de communautaire markt afkomstige producten

(in ecu per 100 kg nettogewicht)

Productcode	Steunbedrag
1601 00 91 100	14,1
1601 00 99 100	9,4
1602 20 90 100	4,7
1602 41 10 210	16
1602 42 10 210	11,3
1602 49 11 190	—
1602 49 13 190	—
1602 49 19 190	9,4

NB: De productcodes en de voetnoten zijn aangegeven in Verordening (EEG) nr. 3846/87 en zijn van toepassing gedurende de periode van 1 juli tot en met 31 december 1996.

BIJLAGE II

1. **RUNDVLEES**

In artikel 3 bedoelde maximumhoeveelheden

GN-Code	Omschrijving	Aantal of hoeveelheid (in ton)
ex 0102 90	Mestrunderen	503 (1)
1602 50	Andere bereidingen en conserven die vlees of slachtafval bevatten van runderen	776

(1) Aantal dieren.

2. **VARKENSVLEES**

In artikel 3 bedoelde maximumhoeveelheden

GN-Code	Omschrijving	Aantal of hoeveelheid (in ton)
1601 00	Worst van alle soorten, van vlees, van slachtafvallen of van bloed; bereidingen van deze producten voor menselijke consumptie	5 315
1602 20 90	Andere bereidingen en conserven van lever van andere dieren dan ganzen of eenden	262
	Andere bereidingen en conserven van vlees of slachtafvallen van varkens	
1602 41 10	Hammen en delen daarvan	2 241
1602 42 10	Schouders en delen daarvan	779
1602 49	Andere, mengsels daaronder begrepen	1 675